



- EN

Instruction Manual
- DE

Bedienungsanleitung
- ES

Manual de instrucciones
- FR

Mode d'emploi
- NL

Gebruiksaanwijzing
- PT

Manual de Instruções
- PL

Instrukcje użytkowania
- IT

Istruzioni per l'uso
- SV

Bruksanvisning
- CZ

Návod na použití
- SK

Návod na použitie



Clock radio

Projection - jumbo display

CL-1491

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIZIONE DELLE PARTI / DESCRICÃO DOS COMPONENTES / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS ČEŠKÝ / POPIS SOUČÁSTI / POPIS SÚČASTÍ



EN Instruction manual

SAFETY

- By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be held responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord can not become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.

- Within an equilateral triangle, is used to indicate that a specific component shall be replaced only by the component specified in that documentation for safety reason.
- LIGHTNING FLASH WITH ARROWHEAD SYMBOL - within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated dangerous voltage within the products enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.
- The mains plug is used as the disconnect device and it shall remain readily operable. To completely disconnect the power input, the Mains plug of the apparatus must be disconnected from the mains Completely. The mains plug should not be obstructed or should be Easily accessed during intended use.

PARTS DESCRIPTION

- Projection On/Off
- Backwards/ Month - Day/ DST
- Alarm 1
- Volume down
- Volume up
- Snooze/ Sleep/ Dimmer
- Projection 180° flip/ projection temperature
- Forward/ "C"-F/ year
- Alarm 2
- Set mem/ Memory+
- On/ Off

BEFORE THE FIRST USE

This unit is equipped with a battery backup system, which requires a CR2032 lithium battery (not included). Place the battery in the battery compartment and make sure that the + and – battery terminals correspond with the symbols in the battery compartment. If an AC power failure occurs, the clock will automatically switch to the battery power and the internal clock memory will continue running (note that the display is switched off and the radio won't operate). When the AC power resumes, the unit automatically switches back to the AC power and will return to normal operation.

USE

Time and calendar

Press and hold the "SET/MEM/M+" button in standby mode to enter time set mode, use the tune buttons to adjust the settings. Press the "SET/MEM/M+" button to change the mode cycle as follows: Year → date → 12/24 H format → Real time Hour → Real time Min.

Alarm setting

- Press the "alarm 1/2" button in standby mode to show the alarm time. Press, and press immediately again and hold (when the alarm time is still displayed) to enter the alarm set mode. Use the tune buttons to adjust the settings, press the alarm set button to confirm and change the mode cycle as follows: Hour → Min → Weekday alarm → wake tone → wake radio volume.
- Different weekday modes: – 1-5: Monday to Friday – 1-7: Whole week – 6-7: Saturday & Sunday – 1-1: One day of week

Enable/ disable the alarm

Press and hold the "alarm 1/ 2" button to enable or disable the alarm. Once the alarm is activated, the bell symbol will be appeared on the display.

Snooze function

- When the alarm rings, press the "snooze" button to suspend the alarm & to activate the snooze function. Beep or Radio alarm will stop and will ring again after 9 minutes.

Stop the alarm

- Press the "on/ off" button to stop the alarm completely.

Radio mode

Note: Ensure that the FM antenna is completely unrolled and extended to have the best FM reception.

- Press the Radio "on/ off" button to turn the unit on.

Use the "tune -/ +" button to select the desired radio station.

Set and recall the radio presets

- Press and hold the "memory" button; "P01" will blink in the display. Use the "tune+/ -" button to select the desired preset station (P01-P10). Press the "memory" button again to set the preset.
- For recalling preset stations, press the "memory" button repeatedly to select the preset number.

Dimmer control

- In standby mode, press the "dimmer" button to set the brightness of the LCD display.

Sleep operation

- When you listen to the radio, press the "sleep" button to enter into the sleep mode. You can adjust the sleep timer from 90 minutes to 15 minutes by pressing this button repeatedly. When sleep timer is selected, the unit will automatically turn off once time is up.

Daylight saving time (DST) mode

- For countries with daylight saving time (DST) (one hour difference between summer time and winter time), this clock radio offers you DST option to adjust summer time. In standby mode press and hold for 2 seconds the "DST" button. The clock advances by one hour. To exit DST mode, repeat the above operation.

GUARANTEE

- This product is guaranteed for 24 months granted. Your warranty is valid if the product is used in accordance to the instructions and for the purpose for which it was created. In addition, the original purchase (invoice, sales slip or receipt) is to be submitted with the date of purchase, the name of the retailer and the item number of the product.

- For the detailed warranty conditions, please refer to our service website: www.service.tristar.eu

ENVIRONMENT



Fixed with narrow. This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

Support

You can find all available information and spare parts at service.tristar.eu!

NL Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEID

- Bij het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies kan de fabrikant niet verantwoordelijk worden gesteld voor de schade.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, de onderhoudsmonteur van de fabrikant of door personen met een soortgelijke kwalificatie om gevaar te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg ervoor dat het snoer nergens in verstrikt kan raken.
- Het apparaat moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden geplaatst.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.

ONDERDELENBESCHRIJVING

- Projectie Aan/Uit
- Achterruit / Maand - Dag / DST (Zomertijd)
- Alarm 1
- Volume omlaag
- Volume omhoog
- Sluimer / Slaap / Dimmer
- Projectie 180° draaien / Projectietemperatuur
- Voorruit / "C"-F / Jaar
- Alarm 2
- Geheugen instellen / Geheugen +
- Aan / Uit

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

Dit apparaat is uitgerust met een batterij-backup-systeem. Het apparaat vereist een CR2032 lithiumbatterij (niet inbegrepen). Plaats de batterij in het batterijcompartiment. Zorg ervoor dat de batterijpolen (+/-) overeenkomen met de symbolen in het batterijcompartiment. Indien een stroomstoring optreedt, zal de klok automatisch overschakelen naar batterijstroom en het interne klokgeheugen blijven functioneren (de display wordt uitgeschakeld en de radio zal niet werken). Indien de stroomstoring voorbij is, zal het apparaat automatisch overschakelen naar netstroom en terugkeren naar normaal bedrijf.

GEBRUIK

Tijd en kalender
Dit apparaat is uitgerust met een "SET/MEM/M+"-knop ingedrukt om de tijd in te stellen. Gebruik de afstemknoppen om de instellingen te wijzigen. Druk op de "SET/MEM/M+"-knop om de moduscyclus als volgt te wijzigen: Jaar → Datum → 12/24-uursformaat → Actuele tijd Uur → Actuele tijd Min.

Alarminstelling

- Druk in de standby-modus op de "Alarm 1/2"-knop om de alarmtijd te tonen. Druk, druk direct nogmaals en houd ingedrukt (als de alarmtijd nu zichtbaar is) om het alarm in te stellen. Gebruik de afstemknoppen om de instellingen te wijzigen. Druk op de alarminstelknop om de moduscyclus als volgt te wijzigen: Uur → Min. → Weekdag alarm → Wekkertoon → Wekkerradiololume.

Verschillen wekdagmodi:

- 1-5: Maandag t/m vrijdag
- 1-7: Gehele week
- 6-7: Zaterdag & zondag
- 1-1: Een dag van de week

Het alarm inschakelen/uitschakelen

- Houd de "Alarm 1/2"-knop ingedrukt om het alarm in of uit te schakelen. Als het alarm geactiveerd is, zal het belymbol op de display verschijnen.

Sluimerfunctie

- Als het alarm afgaat, druk dan op de sluimerknop om het alarm op te schorten en de sluimerfunctie te activeren. Het piep- of radioalarm zal stoppen en na 9 minuten opnieuw afgaan.

Het alarm stoppen

- Druk op de aan/uit-schakelaar om het alarm volledig te stoppen.

Radiomodus

- Let op: Zorg ervoor dat de FM-antenne volledig uitgerold en uitgeschoven is om de beste FM-ontvangst te verkrijgen.
- Druk op de radio aan/uit-knop om het apparaat in te schakelen
- Gebruik de "Afstemmen +/-" knop om het gewenste radiostation te selecteren.

Radiovooringstellingen instellen en oproepen

- Houd de geheugenknop ingedrukt. "P01" zal in de display knipperen. Gebruik de "Afstemmen +/-" knop om het gewenste vooringestelde station te selecteren. Druk nogmaals op de geheugenknop om de vooringestelling in te stellen.
- Druk voor het oproepen van vooringestelde stations herhaaldelijk op de geheugenknop om het vooringestelde nummer te selecteren.

Dimmerbediening

- In de standby-modus op de dimmerknop om de helderheid van de LCD-display in te stellen.

Slaapfunctie

- Druk tijdens het luisteren naar de radio op de slaapknop om de slaapmodus te activeren. U kunt de slaaptimer van 90 minuten tot 15 minuten instellen door herhaaldelijk op deze knop te drukken. Als de slaaptimer geselecteerd is, zal het apparaat na het verstrijken van de tijd automatisch uitschakelen.

Zomertijdmodus (DST)
Op dit product wordt een garantie van 24 maanden verleend. Uw garantie is geldig indien het product is gebruikt in overeenstemming met de gebruiksaanwijzing en voor het doel waarvoor het gemaakt is. Tevens wordt de originele aankoopbon (factuur, kassabon of kwitantie) te worden overlegd met daarop de aankoopdatum, de naam van de retailer en het artikelnummer van het product.

- Voor uitgebreide garantievoorwaarden verwijzen wij u naar onze servicewebsite: www.service.tristar.eu

MILIEU



Dit apparaat mag aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar moet bij een speciaal inzamelpunt voor hergebruik van elektrische en elektronische apparaten worden aangeboden. Het symbool op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attendeert u hierop. De in het apparaat gebruikte materialen kunnen worden gerecycled. Met het recycleren van gebruikte huishoudelijke apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het inzamelpunt.

Support

U kunt alle beschikbare informatie en reserveonderdelen vinden op service.tristar.eu!

FR Manuel d'instructions

SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les instructions de sécurité, le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son réparateur ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le cordon et veillez à ce que ce dernier ne soit pas entortillé.
- L'appareil doit être posé sur une surface stable et nivelée.
- Afin de vous éviter un choc électrique, n'immergez pas le cordon, la prise ou l'appareil dans de l'eau ou autre liquide.

DESCRIPTION DES PIÈCES

- Projection On/Off
- Inversé/ Mois - Jour/ Heure d'été
- Alarme 1
- Volume bas
- Volume haut
- Rappel d'alarme /Veille /Atténuation
- Projection rotation 180° / projection température
- Avance /"C"-F /année
- Alarme 2
- Régul.mém/ Mémoire+
- On/ Off

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

Cette unité bénéficie d'un système de batterie de secours nécessitant une pile au lithium CR2032 (non fournie). Placez la pile dans son compartiment et assurez-vous que les bornes + et – de la pile correspondent aux symboles du compartiment de pile. En cas de défaillance du secteur, l'horloge passe automatiquement sur l'alimentation de secours et la mémoire d'horloge interne continue de fonctionner (notez que l'affichage s'éteint et la radio ne fonctionne pas). Dès que le courant est revenu, l'unité restaure automatiquement l'alimentation secteur et reprend son fonctionnement normal.

UTILISATION

Heure et calendrier

- Appuyez sur le bouton "RÉGL/MÉMM/M+" en mode veille pour accéder au mode de réglage d'heure et utilisez les boutons d'ajustement pour définir les réglages. Appuyez sur le bouton "RÉGL/MÉMM/M+" pour changer le cycle de mode comme suit: Année → date → Format 12/24 H → Heure temps réel → Min. temps réel

Réglage de l'alarme

- Appuyez sur le bouton "alarme 1/2" en mode veille pour afficher l'heure d'alarme. Appuyez et appuyez immédiatement à nouveau sans relâcher (lorsque l'heure d'alarme est encore affichée) pour passer au mode de réglage d'alarme. Utilisez les boutons d'ajustement pour ajuster les réglages. Appuyez sur le bouton de réglage d'alarme pour confirmer et changez le cycle de mode comme suit: Heure → Min → Alarme jour de semaine → tonalité réveil → volume radio réveil
- Différents modes de jour de semaine: – 1-5: Lundi à vendredi – 1-7: Semaine entière – 6-7: Samedi et dimanche – 1-1: Un jour par semaine

Activer /désactiver l'alarme

- Appuyez sur le bouton "alarme 1/ 2" sans le relâcher pour activer / désactiver l'alarme. Une fois l'alarme activée, le symbole de cloche s'affiche à l'écran.

Fonction de rappel d'alarme

- Lorsque l'alarme retentit, appuyez sur le bouton "rappel d'alarme" pour suspendre l'alarme et activer la fonction de rappel d'alarme. Le bip ou l'alarme radio cesse et retentit à nouveau après 9 minutes.

Arrêter l'alarme

- Appuyez sur le bouton "on/ off" pour arrêter complètement l'alarme.

Mode radio

- Remarque: assurez-vous que l'antenne FM est complètement déroulée et déployée pour optimiser la réception FM.
- Appuyez sur le bouton Radio "on/ off" pour activer l'unité.
- Utilisez le bouton "réglage +/-" pour sélectionner la station de radio voulue.

Régler et rappeler les pré-réglages radio

- Appuyez sans le relâcher sur le bouton "mémoire": "P01" clignote à l'affichage. Utilisez le bouton "réglage +/-" pour sélectionner la station pré-réglée voulue (P01-P10). Appuyez à nouveau sur le bouton "mémoire" pour régler le pré-réglage.
- Pour rappeler les stations pré-réglées, appuyez sur le bouton "mémoire" de manière répétée pour sélectionner le numéro pré-réglé.

Commande d'atténuation

- En mode veille, appuyez sur le bouton "atténuation" pour régler la luminosité de l'écran LCD.

Activation de veille

- Lorsque vous écoutez la radio, appuyez sur le bouton "veille" pour accéder au mode veille. Vous pouvez ajuster le minuteur de veille de 90 à 15 minutes en appuyant de manière répétée sur ce bouton. Lorsque le minuteur de veille est sélectionné, l'unité se coupe automatiquement une fois le délai écoulé.

Mode heure d'été

- Pour les pays appliquant un système d'heure d'été (une heure de différence entre les heures d'hiver et d'été), ce radio-réveil vous offre une option heure d'été pour cet ajustement. En mode veille, appuyez sur le bouton "heure d'été" sans le relâcher pendant 2 secondes. L'horloge avance d'une heure. Pour sortir du mode heure d'été, répétez l'opération précédente.

GARANTIE

- Ce produit est garanti pour une période de 24 mois. Votre garantie est valide si le produit est utilisé selon les instructions et pour l'usage auquel il est destiné. De plus, la preuve d'achat d'origine (facture, reçu ou ticket de caisse) doit être présentée, montrant la date d'achat, le nom du détaillant et le numéro d'article du produit.

Pour connaître les conditions de garantie détaillées, veuillez consulter notre site Internet de service: www.service.tristar.eu

ENVIRONNEMENT



Cet appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers à la fin de sa durée de vie, il doit être remis à un centre de recyclage pour les appareils électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, le manuel d'utilisation et l'emballage attire votre attention sur un point important. Les matériaux utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant vos appareils, vous contribuez de manière significative à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour connaître les centres de collecte des déchets.

Support

Vous pouvez trouver toutes les informations et pièces de rechange sur service.tristar.eu !

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEIT

- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Bewegen Sie das Gerät niemals durch Ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verwickelt.
- Das Gerät muss auf einer ebenen, stabilen Fläche platziert werden.
- Tauchen Sie zum Schutz vor einem Stromschlag das Kabel, den Stecker oder das Gerät niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten.

TEILEBESCHREIBUNG

- Projektion ein/aus
- Zurück/ Monat - Tag/ Sommerzeit (DST)
- Weckfunktion 1
- Lautstärke leiser
- Lautstärke lauter
- Schlummer / Schlaf / Dimmer
- Projektion 180° schwenken/ Projektion Temperatur
- Vorwärts/ "C"-F/ Jahr
- Weckfunktion 2
- Speicher einst. / Speicher +
- Ein / Aus

VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME

Dieses Gerät verfügt über ein Batteriepufferungssystem; es benötigt eine Lithium-Batterie des Typs CR2032 (nicht im Lieferumfang). Setzen Sie die Batterie in das Batteriefach ein und vergewissern Sie sich, dass die + und – Batterieanschlüsse mit den Symbolen im Batteriefach übereinstimmen. Tritt ein Stromausfall ein, schaltet die Uhr automatisch auf Batteriebetrieb um und der interne Uhrenspeicher läuft weiter (beachten Sie, dass die Anzeige abgeschaltet wird und das Radio nicht mehr funktioniert). Wenn die Stromversorgung wieder vorhanden ist, schaltet das Gerät wieder automatisch auf die Stromversorgung um und läuft normal weiter.

GEBRAUCH

Zeit und Kalender

- Drücken und halten Sie die Taste "SET/MEM/M+" im Standby-Modus, um den Zeiteinstellmodus aufzurufen. Verwenden Sie die Sendereinstellasten, um die Einstellungen zu ändern. Drücken Sie auf die Taste "SET/MEM/M+", um den Moduszyklus wie folgt zu ändern: Jahr → Datum → 12/24 H-Format → Echtzeit Stunde → Echtzeit Min.

Weckfunktion einstellen

- Drücken Sie auf die Taste "alarm 1/2" im Standby-Modus, um die Weckzeit anzeigen zu lassen. Drücken Sie, drücken Sie sofort erneut und halten Sie die Taste (wenn die Weckzeit noch angezeigt wird), um den Weckzeiteinstellmodus aufzurufen. Verwenden Sie die Sendertasten, um die Einstellungen zu ändern. Drücken Sie auf die Weckzeiteinstellaste, um die Einstellung zu bestätigen, und ändern Sie den Moduszyklus wie folgt: Stunde → Min → Wochentag-Weckfunktion → Weckton → Weck-Radiolautstärke.

Verschiedene Wochentag-Modi:

- 1-5: Montag bis Freitag
- 1-7: Ganze Woche
- 6-7: Samstag & Sonntag
- 1-1: Ein Tag der Woche

Aktivierung / Deaktivierung der Weckfunktion

- Drücken und halten Sie die Taste "alarm 1/ 2", um die Weckfunktion zu aktivieren oder zu deaktivieren. Sobald die Weckfunktion aktiviert ist, erscheint das Glockensymbol auf der Anzeige.

Schlummerfunktion

- Sobald der Wecker ertönt, drücken Sie auf die Taste "snooze", um die Weckfunktion auf einen späteren Zeitpunkt zu verschieben und die Schlummerfunktion zu aktivieren. Der Weckton bzw. der Radiowecker verstummt und ertönt nach 9 Minuten erneut.

Weckfunktion stoppen

- Drücken Sie auf die Taste "on/ off", um die Weckfunktion komplett zu stoppen.

Radiomodus

Hinweis: Vergewissern Sie sich, dass die FM-Antenne vollkommen ausgerollt und ausgestreckt ist, um den besten FM-Empfang zu erzielen.

- Drücken Sie auf die Taste "on/ off" des Radios, um das Gerät einzuschalten.

- Verwenden Sie die Taste "tune +/-", um die gewünschte Radiostation zu wählen.

Einstellung und Aufrufen der Radiostations-Voreinstellungen

- Drücken und halten Sie die Taste "memory": "P01" blinkt nun in der Anzeige. Verwenden Sie die Taste "tune +/-" um die gewünschte Radiostations-Voreinstellung (P01-P10) zu wählen. Drücken Sie erneut auf die Taste "memory", um die Radiostations-Voreinstellung einzustellen.

- Um die Radiostations-Voreinstellungen wieder aufzurufen, drücken Sie wiederholt auf die Taste "memory", um die Voreinstellungsnummer zu wählen.

Dimmersteuerung

- Drücken Sie im Standby-Modus auf die Taste "dimmer", um die Helligkeit der LCD-Anzeige einzustellen.

Einschlafbetrieb

- Wenn Sie Radio hören, drücken Sie auf die Taste "sleep", um den Einschlafmodus aufzurufen. Sie können den Einschlaf-Timer von 90 Minuten bis 15 Minuten einstellen, indem diese Taste wiederholt gedrückt wird. Ist der Einschlaf-Timer eingeschaltet, schaltet das Gerät automatisch ab, sobald die Zeit abgelaufen ist.

Sommerzeit-Modus (DST)

- Für Länder mit Sommerzeit (DST) (eine Stunde Unterschied zwischen Sommer- und Winterzeit) bietet Ihnen dieses Uhrenradio die DST-Option, um die Sommerzeit anzupassen. Drücken und halten Sie im Standby-Modus 2 Sekunden lang die Taste "DST". Die Uhr wird eine Stunde vorgestellt. Um den DST-Modus zu verlassen, wiederholen Sie den Vorgang oben.

GARANTIE

Dieses Produkt hat eine Garantie von 24 Monaten. Der Garantieanspruch gilt nur, wenn das Produkt gemäß den Anweisungen und gemäß dem Zweck, für den es konzipiert wurde, benutzt wird. Der

Original-Kaufbeleg (Rechnung, Beleg oder Quittung) muss zusammen mit dem Kaufdatum, dem Namen des Einzelhändlers und der Artikelnummer des Produktes eingereicht werden.

- Detaillierte Informationen über die Garantiebedingungen finden Sie auf unserer Service-Website unter: www.service.tristar.eu

UMWELT



Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recyceln von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in der Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. Die in diesem Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recyceln gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Support

Sämtliche Informationen und Ersatzteile finden Sie unter service.tristar.eu!

ES Manual de instrucciones

SEGURIDAD

- Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.
- Si el cable de alimentación está dañado, corresponde al fabricante, al representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que no se pueda enredar con el cable.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe ni el aparato en el agua o cualquier otro líquido.

• Utlilice el botón "tune -/ + " para seleccionar la emisora de radio deseada. **Ajustar y recordar las presintonias de radio** • Apriete y mantenga el botón "memory". "P01" parpadeará en el visor. Utlilice el botón "tune +/-" para seleccionar la emisora presintonizada deseada (P01-P10). Apriete el botón "memory" de nuevo para ajustar la presintonía.

• Para recordar las presintonías, apriete el botón "memory" repetidamente para seleccionar el número de presintonía.

Control de atenuación • En el modo de espera, apriete el botón "dimmer" para ajustar el brillo del visor LCD.

Funcionamiento del temporizador de reposo

• Cuando escuche la radio, apriete el botón "sleep" para acceder al modo de reposo. Puede ajustar el temporizador de reposo de 90 a 15 minutos apretando este botón repetidamente. Cuando se ha seleccionado el temporizador de reposo, la unidad se apagará automáticamente cuando haya transcurrido el tiempo.

Modo de horario de verano (DST)

• Para los países con horario de verano (DST) (una hora de diferencia entre la hora de verano y la de invierno), este radio reloj ofrece la opción DTS para ajustar la hora de verano. En el modo de espera, apriete y mantenga el botón "DTS" durante 2 segundos. El reloj avanza una hora. Para salir del modo DST, repita la operación anterior.

GARANTÍA

• Este producto cuenta con 24 meses de garantía. Su garantía es válida si el producto se utiliza de acuerdo con las instrucciones y el propósito para el que se creó. Además, debe enviarse un justificante de la compra original (factura, ticket o recibo) en el que aparezca la fecha de la compra, el nombre del vendedor y el número de artículo del producto. • Para más detalles sobre las condiciones de la garantía, consulte la página web de servicio: www.service.tristar.eu

MEDIO AMBIENTE



Este aparato no debe desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que se debe entregar en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje quiere atraer su atención sobre esta importante cuestión. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Solicite más información sobre los puntos de recogida a las autoridades locales.

Soporte

¡Puede encontrar toda la información y recambios en service.tristar.eu!

PT Manual de Instruções

SEGURANÇA

- Se não seguir as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelo danos.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou alguém com qualificações semelhantes para evitar perigos.
- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.
- O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.
- Para se proteger contra choques eléctricos, não mergulhe o cabo, a ficha nem o aparelho em água ou qualquer outro líquido.

DESCRIÇÃO DAS PEÇAS

- Ligar/Desligar Temporizador
- Retroceder/Mês - Dia/Hora de Verão
- Alarme 1
- Diminuição de volume
- Aumento de volume
- Suspensão/Dormir/Regulação da Intensidade da Luz
- Volta de 180° da projecção/temperatura da projecção
- Avançar/°C-°F/ano
- Alarme 2
- Def. mem/Memória+
- Ligar/Desligar

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

• Esta unidade está equipada com um sistema de pilha de reserva, que retém uma pilha de lítio CR2032 (não incluída). Coloque a pilha no compartimento para a pilha e certifique-se que os terminais + e - da pilha correspondem aos símbolos no compartimento da pilha. Se ocorrer uma falha de energia CA, o relógio irá mudar automaticamente para alimentação por pilhas e a memória do relógio interno irá continuar a funcionar (note que o visor é desligado e o rádio não funcionará). Quando a alimentação CA for retomada, a unidade muda automaticamente para a alimentação CA e retoma o funcionamento normal.

UTILIZAÇÃO

Hora e calendário • Prima e mantenha o botão "SET/MEM/M+" premido no modo de espera para aceder ao modo de definição da hora, utilize os botões de sintonização para ajustar as definições. Prima o botão "SET/MEM/M+" para percorrer os modos como se segue: Ano → Data → Formato de 12/24 H → Hora em tempo real → Minutos em tempo real.

Definição do alarme

• Prima o botão "Alarme 1/2" no modo de espera para mostrar a hora de activação do alarme. Prima, prima imediatamente de novo e mantenha premido (enquanto a hora do alarme ainda estiver a ser apresentada) para entrar no modo de definição do alarme. Utilize os botões de sintonização para ajustar as definições, prima o botão de definição do alarme para confirmar e percorra os modos como se segue: Horas → Minutos → Alarme para dia da semana → som do despertar → volume do rádio para despertar. • Diferentes modos de dia da semana: – 1-5: Segunda a sexta – 1-7: Toda a semana – 6-7: Sábado e domingo – 1-1: Um dia da semana

Activar/desactivar o alarme

• Prima e mantenha o botão "alarme 1/2" premido para activar ou desactivar o alarme. Assim que o alarme seja activado, o símbolo da campainha irá ser apresentado no visor.

Função de suspensão

• Quando o alarme tocar, prima o botão "suspensão" para suspender o alarme e activar a função de suspensão. O sinal sonoro ou o som do rádio irão funcionar para o alarme irão parar e soarão novamente após 9 minutos.

Parar o alarme

• Prima o botão "ligar/desligar" para desligar completamente o alarme.

Modo de rádio

Nota: Certifique-se de que a antena FM está totalmente desenrolada e esticada para obter a melhor recepção FM.

• Prima o botão "ligar/desligar" do rádio para ligar a unidade.

• Utilize o botão "sintonizar -/ + " para seleccionar a estação de rádio pretendida.

Definir e encontrar as predefinições de rádio

• Prima e mantenha o botão "memória" premido; "P01" irá surgir intermitente no visor. Utilize o botão "sintonizar +/-" para seleccionar a estação predefinida pretendida (P01-P10). Prima novamente o botão "memória" para guardar a predefinição.

• Para encontrar estações predefinidas , prima o botão "memória" repetidamente para seleccionar o número da estação predefinida.

Controlo da regulação da intensidade da luz

• No modo de espera, prima o botão de "regulação da intensidade da luz" para definir o brilho do visor LCD.

Funcionamnto da função de suspensão

• Enquanto ouve rádio, prima o botão "suspensão" para entrar no modo de suspensão. Pode ajustar o temporizador de suspensão de 90 minutos a 15 minutos premindo este botão repetidamente. Quando o temporizador de suspensão é seleccionado, a unidade desliga-se automaticamente assim que o tempo definido chega ao fim.

Modo de hora de Verão (DST)

• Para países com hora de Verão (uma hora de diferença entre a hora de Verão e a hora de Inverno), este rádio despertador oferece-lhe esta opção para ajustar para a hora de Verão. No modo de espera, prima e mantenha o botão "DST" premido durante 2 segundos. O relógio avança uma hora. Para sair do modo da hora de Verão, repita o procedimento anterior.

GARANTIA

• Este produto possui uma garantia de 24 meses. A sua garantia é válida se utilizar o produto de acordo com as instruções e com a finalidade para a qual foi concebido. Além disso, a compra original (factura ou recibo da compra) deverá conter a data da compra, o nome do vendedor e o número de artigo do produto. • Para obter as condições de garantia detalhadas, consulte o nosso website de serviço: www.service.tristar.eu

AMBIENTE



Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos eléctricos e electrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a protecção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência

Encontra todas as informações e peças de substituição em service.tristar.eu!

PL Instrukcje użytkowania

BEZPIECZENSTWO

- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilania, aby uniknąć zagrożenia, musi on być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach.
- Nie wolno przesuwać urządzenia, ciągnąć za przewód ani dopuszczać do zaplątania kabla.
- Urządzenie należy umieścić na stabilnej i wypoziomowanej powierzchni.
- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie należy zanurzać przewodu, wtyczki ani urządzenia w wodzie bądź w innej cieczy.

OPIS CZĘŚCI

- Wyświetlanie WL/WyL
- Wstecz/Miesiąc – Dzień/DST
- Alarm 1
- Ciszej
- Głośniej
- Drzemka/Uspienie/Ściemniacz
- Obrót o 180°/wyświetlanie temperatury
- Dalej/°C-°F/rok
- Alarm 2
- Ust. pamięci/ Pamięć+
- Wi./WyL

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

• Urządzenie jest wyposażone w rezerwowy układ zasilania, w którym stosowane są baterie litowe CR2032 (nie doładować). Umieść baterię w komorze baterii i upewnij się, że oznaczenia + i - na biegunach baterii odpowiadają symbolom umieszczonym w komorze baterii. Jeżeli nastąpi przerwa w dostawie energii elektrycznej, zegar zostanie automatycznie przełączony w tryb zasilania z baterii, a zegar wewnętrzny i pamięć będą kontynuować standardową pracę (należy zwrócić jednak uwagę, że wyświetlacz jest wtedy wyłączony, a radio nie działa). Po przywróceniu zasilania z sieci elektrycznej urządzenie zostanie automatycznie przełączone w tryb zasilania z sieci elektrycznej i tryb pracy standardowej.

UŻYTKOWANIE

Godzina i kalendarz

• Naciśnięć i przytrzymać przycisk „SET/MEM/M+” w trybie oczekiwania, aby wpisać tryb ustawienia godzin. W celu wyregulowania ustawień należy użyć przycisków dostrajania. Naciśnięć przycisk „SET/MEM/M+”, aby zmienić cykl modułu w sposób następujący: Rok → data → format 12/24 godz. → Czas rzeczywisty Godz. → Czas rzeczywisty Min.

Ustawienia alarmu

• Naciśnięć przycisk „alarm 1/2” w trybie oczekiwania, aby wyświetlić godzinę alarmu. Naciśnięć, następnie szybko naciśnąć ponownie i przytrzymać (gdy czas alarmu wciąż jest wyświetlany), aby wprowadzić tryb ustawienia alarmu. Użyć przycisków dostrajania, aby wyregulować ustawienia, naciśnięć przycisk „dostrajanie +/-”, aby zatwierdzić lub zmienić cykl modułu w sposób następujący: Godzina → Min. → alarm tygodniowy → sygnał alarmu → głośność radia ustawionego jako alarm.

• Różne tryby alarmu tygodniowego:

- 1-5: Od poniedziałku do piątku
- 1-7: Cały tydzień
- 6-7: Sobota i niedziela
- 1-1: Jeden dzień tygodnia

Wyłączenie/wyłączenie alarmu

• Naciśnięć i przytrzymać przycisk „alarm 1/2”, aby włączyć lub wyłączyć alarm. Po ustawieniu alarmu na wyświetlaczu pojawi się dzwonek.

Funkcja drzemki

• W trakcie, gdy alarm emituje sygnał dźwiękowy naciśnięć przycisk „drzemka”, aby go wstrzymać i aktywować funkcję drzemki; sygnał dźwiękowy lub alarm radiowy przestanie być emitowany → ponowne uruchomienie nastąpi po 9 minutach.

Wyłączenie alarmu

• Naciśnięć przycisk „wl./wyL”, aby całkowicie wyłączyć alarm.

Tryb radia

Uwaga: Sprawdzić, czy antena FM jest całkowicie odwinęta i rozwinięta w celu uzyskania najlepszego odbioru FM.

• Naciśnięć przycisk „wl./wyL” na radiodiodoburku, aby włączyć urządzenie.

• Użyć przycisku „dostrajanie +/-”, aby wyszukać żądaną stację.

Ustawianie i wybieranie ustawień wstępnych radia • Naciśnięć i przytrzymać przycisk „pamięć”, „P01” zacznie migać na wyświetlaczu. Użyć przycisków „dostrajanie +/-”, aby wyszukać żądaną wstępnie ustawioną stację (P01-P10). Aby zapisać ustawienie wstępne, ponownie naciśnięć przycisk „pamięć”.

• W celu wybrania wstępnie ustawionej stacji nacisnąć przycisk „pamięć”, aż zostanie wybrany numer stacji.

Regulacja ściemniacza

• W trybie oczekiwania nacisnąć przycisk „ściemniacz”, aby ustawić jasność wyświetlacza LCD.

Działanie funkcji Sen

• W trakcie słuchania radia nacisnąć przycisk „uśpij”, aby przejść do trybu uśpienia. Czas uśpienia można ustawić między 90 minut a 15 minut, naciskając ten przycisk. Po wpisaniu czasu uśpienia urządzenie ilimniamy do funkcji uśpienia, która zostanie wyłączona o wskazanej porze.

Tryb czasu letniego (DST)

• Radio z zegarem jest wyposażone w opcję DST, która przestawia czas letni w przypadku krajów, w których zmienia się czas na letni (godzina różnicy między czasem letnim a zimowym). W trybie oczekiwania naciśnięć i przytrzymać przez 2 sekundy przycisk „DST”. Zegar zostaje przestawiony o godzinę do przodu. Powtórzyć powyższe czynności w celu wyłączenia trybu DST.

GWARANCJA

• Na produkt udzielana jest 24-miesięczna gwarancja. Gwarancja jest ważna, jeśli produkt jest używany zgodnie z instrukcjami oraz w celu, do jakiego jest on przeznaczony. Dodatkowo należy przesłać oryginalne potwierdzenie zakupu (factura, dowód sprzedaży lub paragon) wraz z datą zakupu, nazwą sprzedawcy oraz numerem pozycji, określonym dla tego produktu.

• Szczegółowe warunki gwarancji podane są na naszej stronie serwisowej: www.service.tristar.eu

ŚRODOWISKO



Po zakończeniu eksploatacji urządzenia nie należy wyrzucać go wraz z odpadami domowymi. Urządzenie to powinno zostać zutylizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Ten symbol znajdujący się na urządzeniu, w instrukcjach użytkowania i na opakowaniu oznacza ważne kwestie, na które należy zwrócić uwagę. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi, aby uzyskać informacje dotyczące punktów zbiórki odpadów.

Wsparcie

Wszelkie informacje i części zamienne są dostępne na stronie service.tristar.eu.

IT Istruzioni per l'uso

SICUREZZA

- Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti alla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un addetto all'assistenza o da personale con qualifiche analoghe per evitare rischi.
- Non spostare mai l'apparecchio tirandolo per il cavo e controllare che il cavo non possa rimanere impigliato.
- Collocare l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
- Per proteggerli dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o l'apparecchio nell'acqua né in qualsiasi altro liquido.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

- Proiezione accensione/spiegnotempo
- Indietro / Mese - Giorno / ora legale
- Sveglia 1
- Volume +
- Ciszej
- Drzemka/Uspienie/Ściemniacz
- Obrót o 180° / proiezione temperatura
- Dalej/°C-°F/anno
- Sveglia 2
- mp. mem. / Memoria +
- On / Off

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

• L'unità è dotata di un sistema di alimentazione di riserva a batteria che richiede una batteria al litio CR2032 (non fornita). Collocare la batteria nel vano batteria e verificare che i poli + e - corrispondano ai simboli riportati all'interno del vano batteria. In caso di interruzione dell'alimentazione CA, l'orologio passa automaticamente sull'alimentazione a batteria e la memoria dell'orologio interno continuerà a funzionare (il display è spento e la radio non funziona).

Quando l'alimentazione CA riprende a funzionare, l'unità torna automaticamente a tale alimentazione e riprende a funzionare normalmente.

USO

Ora e calendario

• Tenere premuto il pulsante "IMP./MEM/M+" in modalità standby per entrare in modalità di impostazione dell'ora, utilizzare i pulsanti di regolazione per modificare l'impostazione. Premere il pulsante "IMP./MEM/M+" per modificare il ciclo come descritto di seguito: Anno → Data → Formato 12/24 H → Ora in tempo reale → Min. in tempo reale

Impostazione sveglia

• Premere il pulsante "sveglia 1/2" in modalità standby per visualizzare l'orario della sveglia. Premere il pulsante, premerlo nuovamente tenendolo premuto direttamente (quando l'ora della sveglia è ancora visualizzata) per entrare in modalità impostazione sveglia. Utilizzare i pulsanti di regolazione per modificare le impostazioni, premere il pulsante di impostazione della sveglia per confermare e modificare il ciclo delle modalità nel modo seguente: Ora → Min → Sveglia giorni lavorativi → Suoneria sveglia → Volume radiosveglia.

• Modalità diverse per i giorni lavorativi:

- 1-5: Dal lunedì al venerdì
- 1-7: Intera settimana
- 6-7: Sabato e domenica
- 1-1: Un giorno alla settimana

Attivazione / disattivazione della sveglia

• Tenere premuto il pulsante "sveglia 1/2" per attivare o disattivare la sveglia. Quando la sveglia è attiva, sul display compare il simbolo del campanello.

Funzione Snooze

• Quando la sveglia si attiva, premere il pulsante "snooze" per sospendere l'allarme e attivare la funzione Snooze, la suoneria della sveglia o la radio si interromperà e si riattiverà dopo 9 minuti.

Arresto della suoneria

• Premere il tasto on/off per interrompere completamente la suoneria.

Modalità radio

Nota: verificare che l'antenna FM sia completamente svolta ed estesa per avere la migliore ricezione FM.

• Premere il pulsante on/off della radio per attivare l'unità.

• Utilizzare il pulsante "sintonia - / + " per selezionare la stazione radio desiderata.

Impostazione e richiamare le configurazioni della radio

• Tenere premuto il pulsante "Memoria", sul display lampeggia il messaggio "P01". Utilizzare il pulsante "sintonia + / - " per selezionare la stazione radio preconfigurata (P01-P10). Premere nuovamente il pulsante "Memoria" per impostare la configurazione.

• Per richiamare le stazioni preconfigurate, premere ripetutamente il pulsante "Memoria" e selezionare il numero corrispondente.

Controllo dimmer

• In modalità standby, premere il pulsante "dimmer" per impostare la luminosità del display LCD.

Modalità Sleep

• Mentre si ascolta la radio, premere il pulsante "Sleep" per entrare in modalità Sleep. È possibile regolare il timer corrispondente da 90 a 15 minuti premendo ripetutamente questo pulsante. Quando è selezionato il timer sleep, l'unità si disattiva automaticamente all'ora impostata.

Modalità ora legale

• Per i paesi che adottano l'ora legale (un'ora di differenza fra orario estivo e invernale), questa radiosveglia offre l'opzione ora legale per impostare l'ora estiva. In modalità standby, tenere premuto per 2 secondi il pulsante "DST" (ora legale). L'orologio avanza di un'ora. Per uscire dalla modalità ora legale, ripetere la suddetta operazione.

GARANZIA

• Questo prodotto è garantito per 24 mesi. La garanzia è valida se il prodotto viene utilizzato in conformità con le istruzioni e per lo scopo per il quale è stato realizzato. Inoltre, deve essere fornita la prova di acquisto originale (fattura, scontrino o ricevuta) riportante la data di acquisto, il nome del rivenditore e il codice del prodotto.

• Per i dettagli delle condizioni di garanzia, consultare il nostro sito web: www.service.tristar.eu

AMBIENTE



Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione sottolineano tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclando gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Assistenza

Tutte le informazioni e le parti di ricambio sono disponibili sul sito service.tristar.eu.

SV Instruktionshandbok

SÄKERHET

- Om dessa säkerhetsanvisningar ignoreras kan inget ansvar utkrävas av tillverkaren för eventuella skador som uppkommer.
- Om nollsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Flytta aldrig apparaten genom att dra den i sladden och se till att sladden inte kan trassla in sig.
- Apparaten måste placeras på en stabil, jämn yta.
- För att undvika elektriska stötår ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.

BESKRIVNING AV DELAR

- Projektion Till/Från
- Bakåt/Månad - Dag/Sommartid
- Larm 1
- Vy framifrån
- Volym ned
- Slumra/Insomning/Dimmer
- Projektion 180° vridning/projektionstemperatur
- Framåt/°C-°F/år
- Larm 2
- Ställ in minne/Minne +
- Till/Från

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

• Enheten är utrustad med en batteribackup som kräver ett CR2032 litumbatteri (medföljer inte). Placera batteriet i batterifacket och se till att + och - polerna stämmer överens med symbolerna i batterifacket. Om ett AC-strömfel inträffar, kommer klockan automatiskt att byta till batteriet och den interna klockminut kommer att fortsätta att köras (observera att larmet är avstängt och att ej fungerar). När AC-strömmen kommer tillbaka, byter enheten automatiskt tillbaka till AC-ström och återgår då till normal drift.

ANVÄNDNING

Tid och kalender

• Tryck på och håll in knappen "SET/MEM/M+" i standby-läge för att byta till tidinställningsläget, använd inställningsknapparna för att ändra inställningarna. Tryck på knappen "SET/MEM/M+" för att växla mellan följande olika lägen: År → datum → 12/24-timmarsformat → Timmar → Minuter

Larminställning

• Tryck på "alarm 1/2" knappen i standbyläge för att visa larmtiden. Tryck och tryck omedelbart igen och håll in (medan larmtiden fortfarande visas) för att växla till larminställningsläget. Använd inställningsknapparna för att ändra inställningarna, tryck på larminställningsknappen för att bekräfta och växla till följande läge: Timme → Minut → Veckodagslarm → signal → radiovolym för väckning.

• Lägen för olika veckodagar:

- 1-5: Måndag till fredag
- 1-7: Hela veckan
- 6-7: Lördag och söndag
- 1-1: En veckodag

Aktivera/inaktivera larmet

• Tryck på och håll in knappen "alarm 1/2" för att aktivera eller inaktivera larmet. När larmet aktiverats visas klocksymbolen på displayen.

Slummerfunktion

• När larmet ringa tryck på knappen "snooze" för att pausa larmet och aktivera slummerfunktionen. Pip- och radiolarm kommer att tystna och ringa igen efter 9 minuter.

Stoppa larmet

• Tryck på knappen "till/från" för att stoppa larmet helt.

Radioläge

OBS: Kontrollera att FM-antennen är fullständigt utrullad och utsträckt för att få bästa möjliga FM-mottagning.

• Tryck på radions "on/off"-knapp för att starta enheten.

• Använd knappen "tune +/-" för att välja radiostation.

Spara och välja radiostation

• Tryck på och håll in knappen "memory". Det kommer att blinka "P01" på displayen. Använd knappen "tune +/-" för att välja den önskade

- EN

Instruction Manual
- NL

Gebruiksaanwijzing
- FR

Mode d'emploi
- DE

Bedienungsanleitung
- ES

Manual de instrucciones
- PT

Manual de Instruções

PL

Instrukcje użytkowania

IT

Istruzioni per l'uso

SV

Bruksanvisning

CS

Návod na použití

SK

Návod na použitie

Recykláciou použitých domácich spotrebičov výraznou mierou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zberných miestach vám poskytnú miestne úrady.

Podpora
Všetky dostupné informácie a náhradné diely a súčiastky nájdete na service.tristar.eu!



Clock radio

Projection - jumbo display

CL-1491

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG /
DESCRIPCION DE LAS PIEZAS / DESCRIZIONE DELLE PARTI / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES /
BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SÚČASTÍ



SERVICE.TRISTAR.EU

Tristar Europe B.V. | Jules Verneweg 87
5015 BH Tilburg | The Netherlands